

# **SCHOOL-PARENT COMPACT**

Vickery Elementary is committed to developing a partnership between the school, parents and students that will help children achieve the state's high standards.

This school-parent compact is in effect during the school year 2025-2026.

## **Parent Responsibilities**

**We, as parents, will support our children's learning in the following ways:**

- Make sure that my child is at school and on time every day possible.
- Make sure that homework is monitored and completed.
- Monitor the amount of technology my child watches.
- Participate, as appropriate, in decisions related to my child's education.
- Promote positive use of my child's extracurricular time.
- Stay informed about my child's education and communicate with the school by promptly reading all notices from the school and responding, as appropriate.

## **Student Responsibilities**

**We, as students, will share the responsibility to learn at school and at home by:**

- Doing my classwork and homework every day and asking for help when I need to.
- Read at least 15 to 30 minutes every day outside of school time.
- Give to my parents or the adult who is responsible for my welfare all notices and information received by me from my school every day.
- Pay attention and follow directions both at home and at school.

## **School Responsibilities**

**Vickery Elementary School will:**

- Provide high-quality curriculum and instruction in a supportive and effective learning environment that enables the participating children to meet the State's student academic achievement standards.
- Hold parent-teacher conferences (at least annually) in elementary schools during which this compact will be discussed as it relates to the individual child's achievement.
- Provide parents with frequent reports on their children's progress.
- Provide parents reasonable access to staff.
- Provide parents opportunities to volunteer and participate in their child's class, and to observe classroom activities.
- Provide a weekly newsletter to parents with upcoming topics and events.

# **COMPACTO de ESCUELA Y PADRES**

Vickery Elemental es cometido a desarrollar una asociación entre la escuela, los padres y los estudiantes que ayudará a los niños a lograr los estándares altos del Estado.

Este compacto de escuela y padres esta en efecto durante el año escolar 2025-2026.

## **Responsabilidades Paternales**

**Nosotros, como padres, apoyaremos el aprendizaje de nuestros niños de los modos siguientes:**

- Estar seguro que mi niño está en la escuela y a tiempo cada día posible.
- Estar seguro que la tarea es supervisada y completada.
- Supervisar la cantidad de televisión que mi niño(a) mira.
- Participar, como apropiado, en las decisiones acerca de la educación de mi niño(a).
- Promover el uso positivo del tiempo extraescolar de mi niño(a).
- Quedarse informado sobre la educación de mi niño y comunica con la escuela, puntualmente leyendo todos los avisos de la escuela y responder, como apropiado.

## **Responsabilidades de Estudiante**

**Nosotros, como estudiantes, compartiremos la responsabilidad de aprender en la escuela y en casa con:**

- Hacer mi trabajo de clase y tarea cada día y pedir ayuda cuando lo necesito.
- Leer al menos 15 a 30 minutos cada día fuera del tiempo escolar.
- Dar a mis padres o al adulto que es responsable de mi bienestar, todos los avisos y la información recibida por mí de parte de mi escuela cada día.
- Prestar atención y seguir direcciones tanto en casa como en la escuela.

## **Responsabilidades Escolares**

**La Escuela de Vickery:**

- Proveer el plan de estudios de alta calidad y la instrucción en un ambiente soportante y eficaz que permite a los niños participantes para tener maestría de los estándares del Estado.
- Sostener conferencias de profesor- paternal (al menos anualmente) en escuelas primarias durante este tiempo hablaremos sobre este Compacto y como refiere a su niño individualmente.
- Proveer a padres frecuente la información sobre el progreso de su niño.
- Proporcionar a padres acceso razonable al personal de la escuela.
- Proporcionar oportunidades a los padres para voluntar y participar en la clase de su niño, y observar actividades en el salón.
- Proporcionar un boletín semanal para los padres con los próximos temas y eventos.

## **Sianginn - Nu le Pa Fektein**

Vickery Elementary nih kan tuan hnawh chan cu nu le pa, sianginn, le siangngak vial te he tan ti le, hi kan Texas State nih hngakchia pawl an tinh piak mi hna a sang bik tiang phak khawh ding hi a si.

Hi (Sianginn-Nu le pa Fektein) timi hi sianginn kum 2025-2026 chung kan tuah/zulh ding mi a si.

### **Nu le Pa Tuanvo**

**Nu le pa nih hin a tang lei kan tial mi bantu in, kan fale sianginn kainak/ca cawnnak lei ah kan bawmh hna lai:**

- Na fa kha na si khawh tawk in sianginn ah caan hman tein le, bau lo tein kai ter khawh i zuam ding.
- Inn ah ca tuah ding an i tin pi mi (Homework) pawl kha tha tein an tuah le tuah lo zoh le um pi ding. (Tha tein an homework pawl kha dih ter ding.)
- Zei can dah TV an zoh zong tha tein zoh khenh ding.
- Na fa ca cawnnak ah a herh ning le a tha bik ti ning in, tel tum pi khawh ding.
- A caan tang mi kha a that nak lei deuh in hman pi khawh i zuam ding.
- Na fa ca cawnnak kong ah theih a herh mi theih khawh colh i zuam ding le sianginn nih a herh mi ca kuat pawl kha a si khawh tawk in rel i zuam ding le leh a herh mi pawl a um si ah cun a herh ning in leh khawh i zuam ding. Hi hi nan tuah khawh ah cun sianginn he i chawn biak a si ve.

### **Siangngak Chia Tuanvo**

**Siangngak chia kan si bantu in, Kan tuanvo cu sianginn ah si seh inn ah si seh kan ca cawnnak ah a kan bawm ding mi kan tuah a herh mi pawl cu:**

- Nifa tin tein sianginn i ca tuah ding mi pawl tha tein tuah le ing-sa(homework) a kan pek mi pawl tlam tling tein tuah khawh le, bawmh a herh caan ah a herh ning in bawmh hal i zuam ding.
- Ni khat ah 15 - 30 minutes chung paoh hi sianginn leng ah ca rel ding.
- Nu le pa le upa sin ah sianginn lei in ca pek ter ding pawl tha tein pek leng mang ding le theih ter a herh mi dih lak kha theih ter hna ding.
- Sianginn ah si seh inn ah si seh tha tein nawl zulh ding le bia chimmi tha tein ngeih ding.

### **Sianginn Tuanvo**

**Vickery Elementary Sianginn nih hin:**

- A tha bik mi cawn awk ding pawl le zulh ding pawl hi siangngak chia pawl caah a that nak bik in tuah khawh ding le, siangngak chia nih ze tih dah an i lak khawh bik lai i an i tel tum duh bik lai i, hi kan Texas state nih ca cawnnak lei in a tinh piak mi hna phak khawh ding hi kan i zuam lai.
- Hi (Sianginn - Nu le Pa Fektein) timi hi siangngak chia thancho nak he a peh tleih bantu in, a hmuh chung caan ah hin nu le pa le saya/saya mah te he ton bia ruahnak hi kum khat ah voi khat leng mang ngeih ding,
- Nu le pa kha sianginn lei nih an fa sianginn ca cawnnak ah hin an thang cho ma thang cho lo (zei dah an ca cawnnak ah hin a lawh) ti kha theih ter ding.
- Sianginn rian tuan tu pawl he a herh ning in ton ter i zuam ding.
- Nu le pa kha sianginn lei ah i tel tum khawhnak ding lam onh piak le sianginn khan chung ah ze dah an tuah le an cawn ning ze tin dah si ti hi zoh ter khawh i zuam ve ding.
- Zerh khat ah voi khat leng mang thawng thanh khawh ding le ze dah sianginn ah kan tuah ding mi pawl an si ti theih ter ding.